



Setting Up Your Computer

Klargøring af computeren | De computer installeren | Tietokoneen asentaminen | Sette opp maskinen | Ställa in datorn

⚠ CAUTION:

Before you set up and operate your Dell™ computer, see the safety instructions in the *Owner's Manual*. Also, see your *Owner's Manual* for a complete list of features.

⚠ FORSIGTIG:

Inden du opsætter og anvender din Dell™-computer, skal du læse og følge sikkerhedsanvisningerne i *brugermanualen*. I *brugermanualen* finder du desuden en fuldstændig funktionsoversigt.

⚠ WAARSCHUWING:

Lees voor u uw Dell™ computer installeert en in gebruik neemt de veiligheidsinstructies in de *Gebruikershandleiding* en volg deze op. Raadpleeg de *Gebruikershandleiding* ook voor een volledig overzicht van de kenmerken van het systeem.

⚠ VAROITUS:

Ennen kuin asentat tai otat käyttöön Dell™-tietokoneen, lue *Owner's Manual* -oppaan turvaohjeet ja noudata niitä. *Owner's Manual* -oppaassa on myös täydellinen luettelo tietokoneen ominaisuuksista.

⚠ OBS:

Før du setter opp og bruker Dell™-maskinen, bør du lese og følge sikkerhetsveiledningen i håndboken *Owner's Manual*. I *Owner's Manual* finner du også en oversikt over alle funksjonene som maskinen har.

⚠ VARNING:

Innan du ställer in och använder datorn från Dell™ bör du läsa säkerhetsanvisningarna i *Owner's Manual*. I *Owner's Manual* finns en fullständig lista över funktioner.

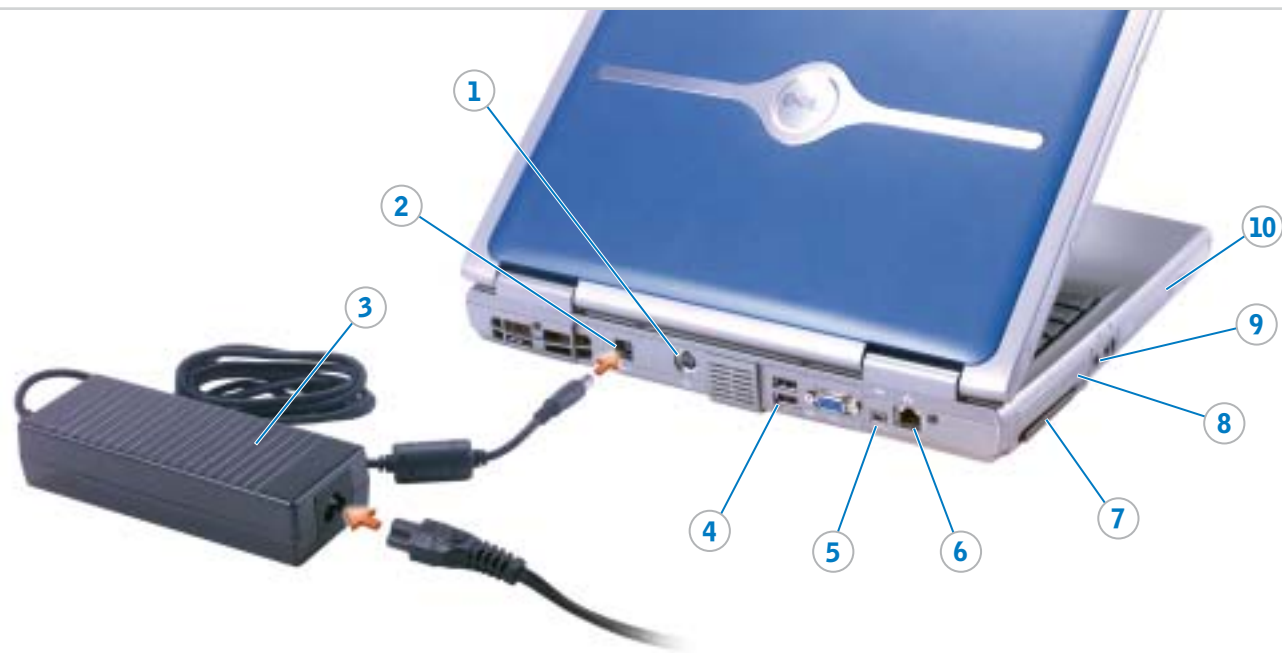


- 1** **AC Adapter**
 Netadapter
 Netvoedingsadapter
 Verkkovirtasovitin
 Vekselströmadapter
 Nätadapter

- 2** **Modem**
 Modem
 Modem
 Modeemi
 Modem
 Modem

- 3** **Network**
 Netværk
 Network
 Network
 Verkkö
 Network
 Nätverk

- 4** **Power Button**
 Tænd-/slukknop
 Aan/uit-knop
 Virtapainike
 Strømknapp
 Strömknapp



1. S-video TV-out connector
2. AC adapter connector
3. AC adapter
4. USB connectors
5. IEEE 1394 connector
6. network connector
7. PC Card slot
8. hard drive bay
9. audio connectors
10. CD or DVD drive
11. display latch
12. power button
13. touch pad
14. touch pad buttons
15. battery bay
16. modem connector

1. S-video TV-out-stik
2. Stik til netadapter
3. Netadapter
4. USB-stik
5. IEEE 1394-stik
6. Netværksstik
7. Stik til pc-kort
8. Harddiskplads
9. Lydstik
10. cd- eller dvd-drev
11. Skærmlås
12. Tænd-/slukknop
13. Touchpad
14. Touchpad-knapper
15. Batteriplads
16. Modemstik

1. S-video TV-uitgang
2. Connector voor de netvoedingsadapter
3. Netvoedingsadapter
4. USB-connectors
5. IEEE 1394-connector
6. Networkconnector
7. PC Card-sleuf
8. Vaste-schijfbay
9. Audioconnectors
10. Cd- of dvd-drive
11. Beeldschermvergrendeling
12. Aan/uit-knop
13. Touchpad
14. Touchpadknoppen
15. Accubay
16. Modemconnector

1. S-video -TV-lähtöliitin
2. Vaihtovirtasovittimen liitin
3. Verkkovirtalaite
4. USB-liittimet
5. IEEE 1394 -liitäntä
6. Verkkoliitäntä
7. PC-korttipaikka
8. Kiintolevyapaikka
9. Ääniliittimet
10. CD- tai DVD-asema
11. Näytön avaus
12. Virtapainike
13. Kosketuslevy
14. Kosketuslevyn näppäimet
15. Akkupaikka
16. Modeemiliitäntä

1. S-video TV-ut-kontakt
2. Kontakt for vekselströmadapter
3. Vekselströmadapter
4. USB-Kontakter
5. IEEE 1394-kontakt
6. Nettverkskontakt
7. PC-Kortspor
8. Harddiskbrønn
9. Lydkontakter
10. CD- eller DVD-stasjon
11. Skjermtløser
12. Strømknapp
13. Styrepute
14. Styreputeknapper
15. Batteribrønn
16. Modemkontakt

1. TV-utgång för s-video
2. Nätadapteruttag
3. Nätadapter
4. USB-uttag
5. IEEE 1394-uttag
6. Nätverksuttag
7. PC Card-kortplats
8. Harddiskplats
9. Ljuduttag
10. CD- eller DVD-enhet
11. Bildskärmspärr
12. Strömknapp
13. Styrplatta
14. Styrplattknappar
15. Batteriplats
16. Modemuttag





What's Next?

Hvad så? | Volgende stap | Seuraavaksi | Hva er neste steg? | Vad kommer sedan?



Battery

To remove the battery, slide and hold the latch, and pull the battery out of the bay.

Batteri

For at fjerne batteriet, skal du skubbe udløserknappen til siden og holde den, og derefter trække batteriet ud af batteripladsen.

Accu

U verwijderd de accu als volgt: schuif de vergrendeling open en trek de accu uit de accuimte terwijl u de vergrendeling vasthoudt.

Akku

Irrota akku avaamalla salpa ja vetämällä sen jälkeen akku ulos akkupaikasta.

Batteri

For å ta ut batteriet skyver og holder du på utløseren og trekker batteriet ut av brønnen.

Batteri

Ta ut batteriet genom att föra på och hålla spärren och sedan dra ut batteriet från platsen.



Finding Answers

See your *Owner's Manual* for information on setting up devices like printers. See the Dell *Tell Me How* help file for information on using your computer and operating system.

To access the *Tell Me How*:

1. Click the **Start** button and click **Help and Support**.
2. Click **User and system guides** and click **User's guides**.
3. Click **Tell Me How**.

Sådan finder du svar

Se i *brugermanualen* for opsætningsvejledning vedrørende enheder som f.eks. en printer.

Se i Dell- hjælpefilen *Tell Me How* (Sådan gør du) for oplysninger vedrørende brug af computeren og operativsystemet.

Adgang til *Tell Me How*:

1. Klik på knappen **Start**, og klik på **Help and Support**.
2. Klik på **User and System Guides**, og klik på **User's guides**.
3. Klik på **Tell Me How**.

Help opvragen

Raadpleeg de *Gebruikers-handleiding* voor informatie over de installatie van randapparaten, zoals een printer.

Raadpleeg het Help-bestand *Tell Me How* (Meer informatie) van Dell voor informatie over het werken met de computer en het besturingssysteem.

U kunt dit *Help-bestand* als volgt raadplegen:

1. Klik op de knop **Start** en klik op **Help en ondersteuning**.
2. Klik op **Gebruikers- en systeemhandleidingen** en klik op **Gebruikershandleidingen**.
3. Klik op **Meer informatie**.

Vastausten etsiminen

Lisätietoja esimerkiksi tulostimen asentamisesta on *Owner's Manual* -oppaassa.

Dellin *Tell Me How* -ohjietodossaa on tietoja tietokoneen ja käyttöjärjestelmän käytöstä. Löydät *Tell Me How* -tiedoston seuraavasti:

1. Napsauta Start-painiketta, valitse **Help and Support**.
2. Valitse **User and system guides** ja sitten **User's guides**.
3. Valitse **Tell Me How**.

Finne svar

I håndboken *Owner's Manual* finner du opplysninger om hvordan du setter opp enheter, for eksempel skrivere.

I hjelpefilen *Tell Me How* (Fortell meg hvordan) finner du opplysninger om hvordan du bruker maskinen og operativsystemet.

Slik viser du *Tell Me How*:

1. Klikk på **Start**-knappen og deretter på **Hjelp og støtte**.
2. Klikk på **User and system guides** og deretter på **User's guides**.
3. Klikk på **Tell Me How**.

Hitta svar

Information om inställningar för t ex skrivare finns i *Owner's Manual*.

Information om hur du använder datorn och operativsystemet finns i hjälpfilen *Dell Tell Me How*.

Så här använder du *Tell Me How*:

1. Klicka på **Start** och sedan på **Help and Support**.
2. Klicka på **User and system guides** och sedan på **User's guides**.
3. Klicka på **Tell Me How**.

